



Катюша

РЕСТОРАН



# Русский сет

RUSSIAN SET  
俄羅斯套餐

## В СЕТ ВХОДЯТ:

НАСТОЙКИ НА ВЫБОР 8 шт.

СЕЛЬДЬ С КАРТОФЕЛЕМ  
НА РЖАНОМ ХЛЕБЕ 2 шт.

САЛО С ЧЕСНОКОМ  
НА РЖАНОМ ХЛЕБЕ 2 шт.

ПАШТЕТ ИЗ ПЕЧЕНИ  
ЦЫПЛЕНКА  
С БРУСНИЧНЫМ  
КОНФИТИЮРОМ  
НА ПШЕНИЧНОМ  
ХЛЕБЕ 2 шт.

МУСС ИЗ КОПЧЕНОЙ ТРЕСКИ  
СО СВЕЖИМ ОГУРЦОМ  
НА ПШЕНИЧНОМ ХЛЕБЕ 2 шт.

## THE SET INCLUDES:

EIGHT LIQUEURS OF YOUR CHOICE

HERRING WITH POTATOES  
ON RYE BREAD 2 pcs.

LARD WITH GARLIC  
ON RYE BREAD 2 pcs.

CHICKEN LIVER PATE  
WITH LINGONBERRY JAM  
ON WHEAT BREAD 2 pcs.

SMOKED COD MOUSSE WITH FRESH  
CUCUMBER ON WHEAT BREAD 2 pcs.

## 该套装包括:

八种您选择的利口酒  
黑麦面包上放有鲱鱼和土豆，两块。  
黑麦面包上放有猪油和大蒜，两片  
两片小麦面包上放有鸡肝酱和越橘果酱  
两片小麦面包上放有烟熏鳕鱼慕斯  
和新鲜黄瓜。



# Холодные закуски

COLD STARTERS | 冷开胃菜



① ФОРШМАК  
ИЗ СЕЛЬДИ 590 ₽

HERRING FORSHMAK  
鲱鱼福尔什马克

② ТРЕСКА  
ПОД МАРИНАДОМ 690 ₽

COD WITH MARINADE  
醃料下的鮭魚

③ БАЛТИЙСКИЕ  
ШПРОТЫ 650 ₽

С КРАСНЫМ ЛУКОМ  
И ПШЕНИЧНЫМ ХЛЕБОМ  
BALTIC SPRATS WITH RED ONIONS  
AND WHEAT BREAD  
波罗的海鲱鱼搭配红洋葱和小麦面包



ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕЖДАТЬ ВАШЕГО  
ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ  
НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ.  
ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО  
ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.

PLEASE, TELL YOUR WAITER  
IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN  
PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE  
PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。



АССОРТИ  
САЛА

ASSORTED SALO  
CURED PORK FAT  
什锦腌猪油

650 ₽



① БОЧКОВАЯ СЕЛЬДЬ  
С ПЕЧЕНЫМ КАРТОФЕЛЕМ 590 ₽  
BARREL-SALTED HERRING WITH BAKED POTATOES  
桶装鲱鱼搭配烤土豆

② ХОЛОДЕЦ ИЗ ТЕЛЯЧИХ  
И СВИНЫХ НОЖЕК С ГОРЧИЦЕЙ 750 ₽  
COW AND PIG TROTTERS MEAT JELLY WITH MUSTARD  
牛猪蹄冻搭配芥末

750 ₽



**БУТЕРБРОД**

SANDWICH | 三明治

① С ЛОСОСЕМ

SALMON | 鮭魚三明治

**690 ₽**

② С БАЛТИЙСКОЙ

КИЛЬКОЙ

BALTIC SPRAT

波羅的海鮮魚三明治

**450 ₽**

③ С КРАСНОЙ

ИКРОЙ

RED CAVIAR | 紅魚子醬三明治

**1490 ₽**

④ ГРУЗДИ

С крымским луком  
и сметанойMILK MUSHROOMS WITH CRIMEAN  
ONIONS AND SOUR CREAM  
牛奶蘑菇配克里米亞洋蔥和酸奶油**850 ₽**

⑤ БЕЛЫЕ ГРИБЫ

С крымским луком  
и ароматным масломPORCINI MUSHROOMS  
WITH CRIMEAN ONIONS  
AND AROMATIC OIL

白蘑菇佐克里米亞洋蔥和香油

**1190 ₽****ИКРА**

CAVIAR | 鱼子酱

⑥ ЩУКИ

PIKE | 狗鱼鱼子酱

**990 ₽**

⑦ ЛОСОСЯ

SALMON | 三文鱼鱼子酱

**990 ₽**

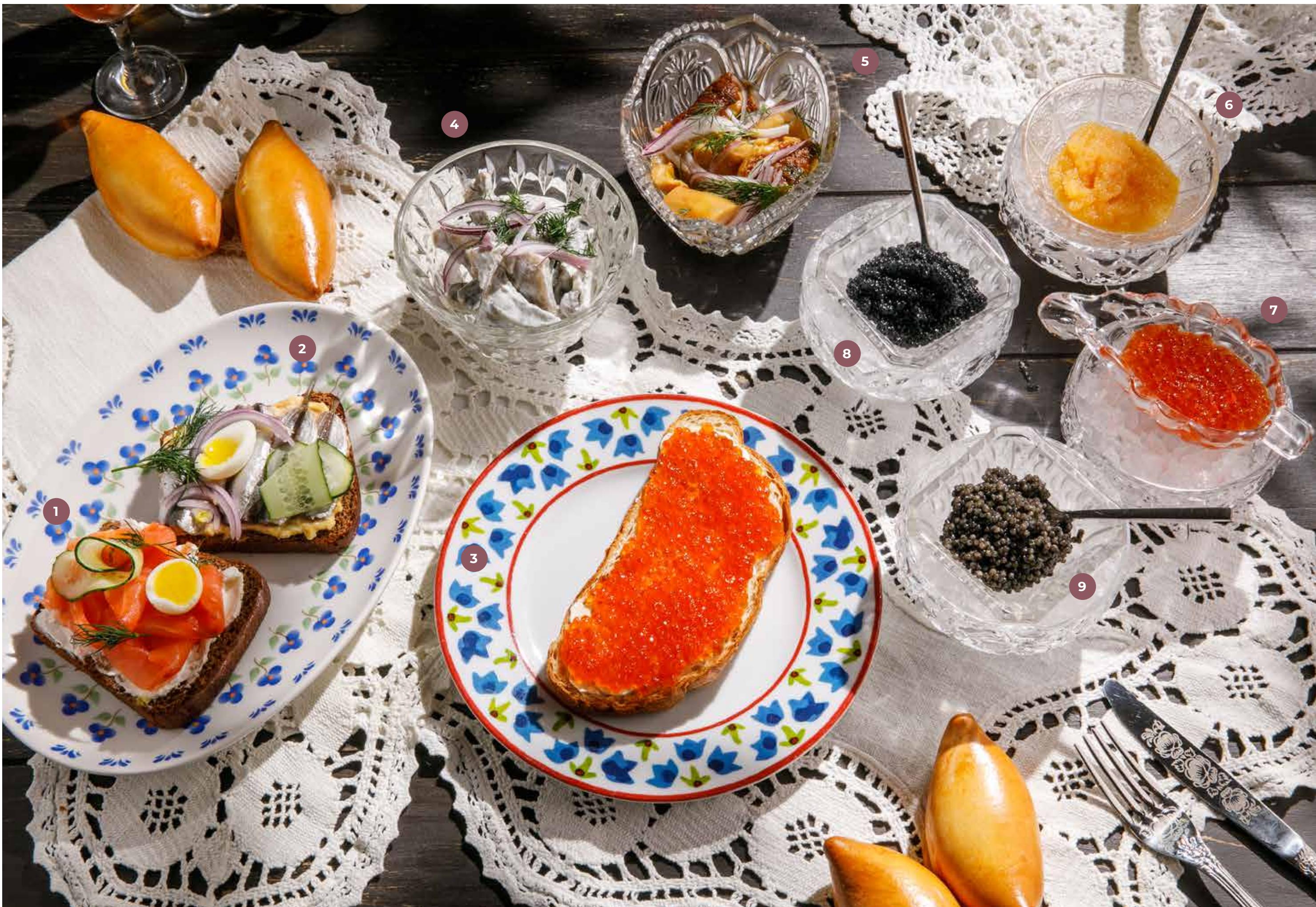
⑧ СТЕРЛЯДИ

STERLET | 小体鲟鱼子酱

**1990 ₽**

⑨ ОСЕТРА

STURGEON | 鲟鱼鱼子酱

**1990 ₽**



**МЯСНОЕ АССОРТИ 2290 ₽**

COLD CUTS PLATTER  
什锦肉类

① **БАСТУРМА 590 ₽**  
BASTURMA  
帕斯雀牛肉

② **ТЕЛЯЧИЙ ЯЗЫК С ХРЕНОМ 690 ₽**  
VEAL TONGUE  
WITH HORSERADISH  
辣根小牛口条

③ **РУЛЕТ ИЗ ЦЕСАРКИ С ЧЕРНОСЛИВОМ И ОРЕХАМИ 590 ₽**  
GUINEA FOWL ROLL  
WITH PRUNES AND NUTS  
珍珠鸡卷梅干和坚果

④ **БУЖЕНИНА С ЧЕСНОКОМ И ЗЕРНОВОЙ ГОРЧИЦЕЙ 550 ₽**  
COLD BOILED PORK WITH GARLIC  
AND WHOLE GRAIN MUSTARD  
芥末粒蒜香熟猪肉

⑤ **РЫБНОЕ АССОРТИ 2590 ₽**  
(балтийская килька, муксун, лосось слабойсоли)  
ASSORTED FISH PLATTER  
(BALTIC SPRAT, MUKSUN,  
LIGHTLY SALTED SALMON)  
微腌三文鱼

⑥ **АССОРТИ СЫРОВ 1390 ₽**  
ASSORTED CHEESE  
奶酪拼盘





МОЦАРЕЛЛА С ТОМАТАМИ

MOZZARELLA WITH TOMATOES | 馬蘇里拉起司配番茄

790 ₽



БРУСКЕТТА | BRUSCHETTA | 意式烤面包

① С ИНДЕЙКОЙ  
И ВЯЛЕНЫМИ ТОМАТАМИ

TURKEY AND SUN-DRIED TOMATOES | 火鸡肉番茄干布鲁斯凯塔

450 ₽

② С ПЕЧЕНЬЮ ТРЕСКИ

COD LIVER | 鳕鱼肝布鲁斯切塔

490 ₽

③ С МУССОМ ИЗ КОПЧЕНОЙ ТРЕСКИ

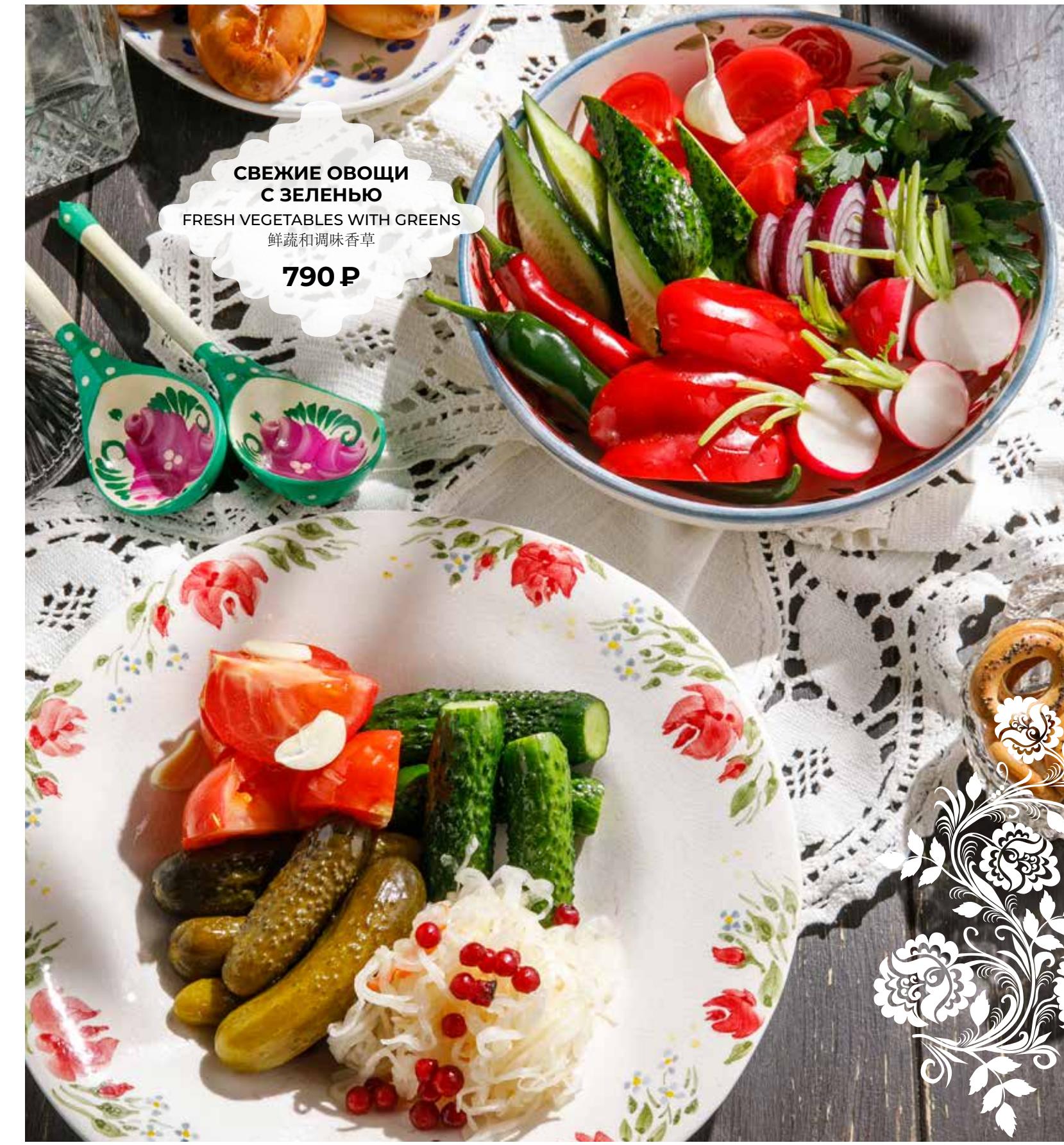
SMOKED COD MOUSSE | 熏鳕鱼慕斯布鲁斯凯塔

④ С ПАШТЕТОМ  
ИЗ ПЕЧЕНИ ЦЫПЛЕНКА

CHICKEN LIVER PATE | 鸡肝泥布鲁斯凯塔

390 ₽

390 ₽



АССОРТИ СОЛЕНИЙ | ASSORTED PICKLES | 什锦泡菜

КВАШЕННАЯ КАПУСТА С КЛЮКВОЙ

SAUERKRAUT WITH CRANBERRY | 酸菜配蔓越莓

МАЛОСОЛЬНЫЕ ОГУРЦЫ

QUICK PICKLED CUCUMBERS | 微腌黄瓜

290 ₽

БОЧКОВЫЕ ОГУРЦЫ

BARREL-SALTED CUCUMBERS | 桶装黄瓜

МАЛОСОЛЬНЫЕ ПОМИДОРЫ С ЧЕСНОКОМ 290 ₽

QUICK PICKLED TOMATOES WITH GARLIC | 蒜香腌番茄

1090 ₽

290 ₽

290 ₽

# Салаты

SALADS | 沙拉类

① САЛАТ  
С ЗАПЕЧЕННЫМ  
ЛОСОСЕМ

и цитрусовой заправкой  
BAKED SALMON SALAD  
WITH CITRUS DRESSING  
烤鮭魚沙拉佐柑橘醬

1290 ₽

② САЛАТ  
С РОСТИФОМ

ROAST BEEF SALAD  
烤牛肉沙拉

990 ₽



ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕДЯТЬ ВАШЕГО  
ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ  
НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ.  
ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО  
ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.

PLEASE, TELL YOUR WAITER  
IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN  
PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE  
PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。



КРАБОВЫЙ  
САЛАТ  
CRAB SALAD  
螃蟹沙拉

1590 ₽



① САЛАТ С ПЕЧЕНЬЮ ЦЫПЛЕНКА  
CHICKEN LIVER SALAD  
雞肝沙拉

590 ₽

② САЛАТ С ХРУСТЯЩИМИ  
БАКЛАЖАНАМИ И СЛИВОЧНЫМ СЫРОМ  
CRISPY EGGPLANT SALAD WITH CREAM CHEESE  
焦脆茄子奶油奶酪沙拉

750 ₽



① СЕЛЬДЬ  
ПОД ШУБОЙ

DRESSED HERRING  
俄罗斯传统红菜鲱鱼沙拉

550 ₽

② ВИНЕГРЕТ  
С КВАШЕНОЙ  
КАПУСТОЙ

VINEGRET WITH SAUERKRAUT  
酸菜醋

490 ₽

ОЛИВЬЕ

OLIVIER RUSSIAN SALAD  
奥利维尔

③ С РАКОВЫМИ  
ШЕЙКАМИ

WITH CRAWFISH TAILS  
虾仁奥利维尔沙拉

850 ₽

④ С ДОКТОРСКОЙ  
КОЛБАСОЙ

WITH SAUSAGE  
博士香肠俄式沙拉

490 ₽

С КОПЧЕНОЙ  
ТРЕСКОЙ

WITH SMOKED COD  
熏鳕鱼奥利维尔沙拉

550 ₽

С ТЕЛЯТИНОЙ

WITH VEAL  
小牛肉奥利维尔沙拉

590 ₽

САЛАТ «МИМОЗА»  
MIMOSA SALAD | 含羞草沙拉

С КЕТОЙ  
WITH KETA | 含羞草沙拉

590 ₽

⑤ С УГРЕМ

WITH EEL | 鳗鱼含羞草沙拉

790 ₽





① САЛАТ  
ДАЛЬНЕВОСТОЧНЫЙ  
С КАЛЬМАРАМИ  
FAR EASTERN SQUID SALAD  
远东鱿鱼沙拉

690 ₽

② РУКОЛА  
С РАКОВЫМИ ШЕЙКАМИ  
И ЗЕЛЕНЫМ ЯБЛОКОМ  
ARUGULA WITH CRAWFISH TAILS  
AND GREEN APPLE  
芝麻菜配小龍蝦尾和青蘋果

850 ₽

③ СЕЛЬСКИЙ САЛАТ  
ИЗ СВЕЖИХ ОВОЩЕЙ  
С ТЫКВЕННЫМ МАСЛОМ  
COUNTRY FRESH  
VEGETABLE SALAD  
WITH PUMPKIN OIL  
南瓜油新鮮蔬菜鄉村沙拉

550 ₽

④ ОВОЩНОЙ САЛАТ  
С ЯЙЦОМ ПАШОТ  
VEGETABLE SALAD  
WITH POACHED EGG  
蔬菜沙拉配水煮蛋

650 ₽





САЛАТ С ПЕЧЕНЬЮ ТРЕСКИ

COD LIVER SALAD | 鮕鱼肝沙拉

890 ₽



① ГРЕЧЕСКИЙ САЛАТ

GREEK SALAD

希腊沙拉

690 ₽

② ЦЕЗАРЬ С ФЕРМЕРСКИМ  
ЦЫПЛЕНКОМ / С КРЕВЕТКАМИ

FARM CHICKEN / SHRIMP CAESAR SALAD  
農場雞肉凱薩沙拉 / 鮮蝦凱薩沙拉

690/750 ₽



САЛАТ  
С ТЕПЛЫМ ЯЗЫКОМ  
SALAD WITH WARM TONGUE  
溫暖舌頭沙拉

790 ₽

# Супы

## SOUPS | 汤类



① СУП  
ИЗ БЕЛЫХ ГРИБОВ  
590 ₽

PORCINI MUSHROOM SOUP  
白蘑菇汤

② РАССОЛЬНИК  
550 ₽

RASSOLNIK  
拉索爾尼克



ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕДЖДАТЬ ВАШЕГО  
ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ  
НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ.  
ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО  
ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.  
PLEASE, TELL YOUR WAITER  
IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN  
PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE  
PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。



БОРЩ  
BORSCH | 红菜汤

590 ₽



① СУП  
С ФЕРМЕРСКИМ ЦЫПЛЕНКОМ  
450 ₽  
FARM CHICKEN SOUP  
农家鸡汤

② УХА  
«РОСТОВСКАЯ»  
690 ₽  
ROSTOV-ON-DON FISH SOUP  
罗斯托夫鱼汤

③ ЩИ  
С КВАШЕНОЙ КАПУСТОЙ  
550 ₽  
SOUR SHCHI  
腌甘蓝汤





# Омашняя лепка

HOMEMADE DUMPLINGS  
AND CREPES | 自製麵粉造型

ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕЖДАТЬ ВАШЕГО ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ  
У ВАС АЛЛЕРГИИ НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ. ВСЕ ЦЕНЫ  
УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.  
PLEASE, TELL YOUR WAITER IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN  
PRODUCTS. ALL PRICES IN RUBLES. THE PICTURES HAVE DECORATIVE  
ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。

① ЗАПЕЧЕННЫЕ  
БЛИНЫ С ГРИБАМИ  
И СЫРОМ

650 ₽

BAKED CREPES  
WITH MUSHROOMS AND CHEESE

蘑菇起司烤煎餅

② ПШЕНИЧНЫЕ  
БЛИНЫ

290 ₽

CREPES

小麦薄饼

③ БЛИНЫ  
CREPES | 煎饼

450 ₽

С ЯБЛОКОМ  
И БРУСНИКОЙ

WITH APPLES AND LINGONBERRIES

苹果越橘馅薄饼

④ С ФЕРМЕРСКИМ  
ТВОРОГОМ И ИЗЮМОМ

490 ₽

WITH FARM COTTAGE CHEESE  
AND RAISINS

农场奶酪葡萄干馅薄饼

⑤ С МЯСОМ

590 ₽

WITH MEAT

肉馅薄饼

⑥ Хрустящие  
БЛИНЧИКИ С ПЕЧЕНЬЮ  
ЦЫПЛЕНКА

590 ₽

CHICKEN LIVER CRISPY CREPES

酥脆鸡肝饼





**ВАРЕННИКИ**  
VARENIKI | 饺子

① С ВИШНЕЙ  
WITH CHERRIES  
樱桃馅饺子

**550 ₽**

② С КАРТОФЕЛЕМ  
WITH POTATOES  
土豆馅饺子

**450 ₽**



**ПЕЛЬМЕНИ** | DUMPLINGS | 水饺

① С ЛАДОЖСКОЙ ЩУКОЙ  
И СЛИВОЧНЫМ СОУСОМ  
WITH LADOGA PIKE AND CREAM SAUCE  
拉多加狗鱼肉馅饺子搭配黄油酱

**650 ₽**

ИЗ ОЛЕНИНЫ  
С БРУСНИЧНЫМ ВАРЕНЬЕМ  
WITH LINGONBERRY JAM | 鹿肉馅饺子搭配越橘果酱

**750 ₽**

ИЗ ТРЕХ ВИДОВ РЫБ  
С ПОЛЬСКИМ СОУСОМ  
WITH THREE FISH AND POLISH SAUCE  
三种鱼肉馅饺子搭配波兰酱

**850 ₽**

② С МЯСОМ  
WITH MEAT  
肉饺子



**ПИРОЖКИ**

HAND PIES

派



**С МЯСОМ**

MEAT | 肉馅饼

**С КАПУСТОЙ**

CABBAGE | 甘蓝馅饼

**С КАРТОФЕЛЕМ**

POTATO | 土豆馅饼

**150 ₽**

**С ЯБЛОКОМ И БРУСНИКОЙ**

APPLE & LINGONBERRY  
苹果越橘馅饼

**120 ₽**

**РАССТЕГАЙ С РЫБОЙ**

RASSTEGAI (RUSSIAN FISH PIE)  
鱼肉露馅包子

**120 ₽**

**190 ₽**

# Горячие закуски

HOT STARTERS | 热开胃菜



① ЖЮЛЬЕН  
С ГРИБАМИ  
И ЦЫПЛЕНКОМ  
CHICKEN AND MUSHROOM  
JULIENNE  
雞肉蘑菇絲

750 ₽



② ЖЮЛЬЕН  
С РАКОВЫМИ  
ШЕЙКАМИ  
CRAWFISH TAILS JULIENNE  
小龍蝦尾切絲

1090 ₽



ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕЖДАТЬ ВАШЕГО  
ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ  
НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ.  
ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО  
ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.  
PLEASE, TELL YOUR WAITER  
IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN  
PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE  
PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。



ГОЛУБЦЫ  
С РАКОВЫМИ  
ШЕЙКАМИ  
CRAWFISH  
TAILS STUFFED  
CABBAGE ROLLS  
虾仁白菜卷

990 ₽



① КАРТОФЕЛЬНЫЕ ДРАНИКИ  
СО СМЕТАНОЙ / С МУКСУНОМ  
И ЯЙЦОМ ПАШОТ  
POTATO PANCAKES WITH SOUR CREAM /  
WITH MUKSUN AND POACHED EGG  
桶装鲱鱼搭配烤土豆

490/790 ₽

② ОЛАДЬИ ИЗ КАБАЧКОВ  
СО СМЕТАНОЙ / С ЛОСОСЕМ  
ZUCCHINI PANCAKES  
WITH SOUR CREAM / WITH SALMON  
奶油西葫蘆餡餅 /  
西葫蘆鮭魚餅

450/890 ₽



# Горячие блюда

## MAIN COURSE 热菜类

ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕЖДАТЬ ВАШЕГО ОФИЦАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ. ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.  
PLEASE, TELL YOUR WAITER IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。

① МЯСНЫЕ  
ГОЛУБЦЫ  
СО СМЕТАНОЙ

750 ₽

MEAT STUFFED CABBAGE ROLLS  
WITH SOUR CREAM  
甘蓝肉卷搭配酸奶油

② РУБЛЕНЫЙ  
БИФШТЕКС  
с жареным картофелем  
CHOPPED BEEFSTEAK  
WITH FRIED POTATOES  
碎肉排搭配煎土豆

1190 ₽

③ МАКАРОНЫ  
ПО-ФЛОТСКИ  
RUSSIAN 'NAVY-STYLE' PASTA  
海軍式通心粉

790 ₽

④ СВИНЫЕ  
КОЛБАСКИ  
с тушеной капустой  
и горчичным соусом  
PORK SAUSAGES WITH STEWED  
CABBAGE AND MUSTARD SAUCE  
豬肉香腸配燉捲心菜和芥末醬

1190 ₽







① ГОВЯДИНА  
ПО-СТРОГАНОВСКИ  
С ЖАРЕНЫМ  
КАРТОФЕЛЕМ  
BEEF STROGANOFF  
WITH FRIED POTATOES  
斯特罗加诺夫牛肉搭配煎土豆

1290 ₽

② ТЕЛЯЧЬЯ ПЕЧЕНЬ  
ПО-СТРОГАНОВСКИ  
С ТРЮФЕЛЬНЫМ ПЮРЕ  
VEAL LIVER STROGANOFF  
WITH TRUFFLE MASHED  
POTATOES  
斯特罗加诺夫小牛肝搭配松露泥

790 ₽

③ ГОВЯЖЬИ ЩЕЧКИ  
VEAL CHEEKS  
小牛臉頰

990 ₽

④ КУРИНЫЕ  
СЕРДЕЧКИ  
В СЛИВОЧНОМ СОУСЕ  
CHICKEN HEARTS  
IN CREAM SAUCE  
奶油醬雞心

690 ₽



① СВИНАЯ  
КОРЕЙКА  
С БЕБИ-КАРТОФЕЛЕМ  
PORK LOIN  
WITH BABY POTATOES  
猪排搭配迷你小土豆

1190 ₽

② ВЫРЕЗКА  
ГОВЯДИНЫ  
с беби-картофелем  
и соусом демиглас  
BEEF TENDERLOIN  
WITH BABY POTATOES  
AND DEMI-GLACE SAUCE  
酸菜醋

1490 ₽

③ КУРИНЫЕ  
КРЫЛЫШКИ  
CHICKEN WINGS  
雞翅

990 ₽

④ СВИНЫЕ  
РЕБРЫШКИ  
PORK RIBS  
整副豬肋排

1390 ₽





КОРЮШКА С ЗАПЕЧЕННЫМ  
КАРТОФЕЛЕМ И СОУСОМ ТАРТАР

SMELT WITH BAKED POTATOES AND TARTAR SAUCE  
胡瓜鱼搭配烤土豆和塔塔酱

1090 ₽

ФИЛЕ СУДАКА ПО-ПОЛЬСКИ  
С КАРТОФЕЛЬНЫМ ПЮРЕ

POLISH-STYLE PIKE PERCH FILLET WITH MASHED POTATOES  
波兰风味梭鲈排搭配土豆泥

1190 ₽



БЕЛОКОРЫЙ  
ПАЛТУС  
С ГОРЧИЧНЫМ ПЮРЕ  
PACIFIC HALIBUT WITH MUSTARD  
MASHED POTATOES  
狭鳞庸鲽搭配芥末泥

1590 ₽



① ШНИЦЕЛЬ  
ИЗ ТРЕСКИ С ПТИТИМОМ

COD SCHNITZEL  
WITH PTITIM  
鳕鱼配意大利面

1190 ₽

② Щучьи котлеты

790 ₽  
с мятным картофелем и шпинатом  
PIKE PATTIES WITH MASHED  
POTATOES AND SPINACH  
狗鱼肉饼搭配烤土豆和菠菜

890 ₽

③ КОТЛЕТЫ  
ИЗ ТРЕСКИ

COD PATTIES  
鳕鱼肉饼



КАМБАЛА  
С ТОМАТНОЙ  
САЛЬСОЙ  
FLOUNDER WITH TOMATO SALSA  
番茄沙司比目鱼

1390 ₽



# РУССКИЙ ГРИЛЬ

RUSSIAN GRILL | 俄罗斯烧烤

**ШАШЛЫК**  
SHASHLIK | 烤肉串

**ИЗ КУРИНОГО БЕДРА 750 ₽**  
CHICKEN THIGH  
烤鸡大腿串

**ИЗ СВИНИНЫ 790 ₽**  
PORK  
烤猪肉串

**ИЗ БАРАНИНЫ 1190 ₽**  
LAMB  
烤羊肉串

**ИЗ ФИЛЕЙНОЙ ВЫРЕЗКИ ГОВЯДИНЫ 1490 ₽**  
BEEF TENDERLOIN  
牛里脊肉串

**ЛЮЛЯ-КЕБАБ**  
LULA KEBAB | 卢利亚烤肉串

**ИЗ КУРИНОГО БЕДРА 790 ₽**  
CHICKEN THIGH  
碎鸡腿肉串

**ИЗ ЯГНЕНКА 990 ₽**  
LAMB  
碎小羊肉串



ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕДЯТЬ ВАШЕГО ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ. ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.  
PLEASE, TELL YOUR WAITER IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS

如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。



СТЕЙК  
ИЗ ЛОСОСЯ  
SALMON STEAK  
三文鱼排

1490 ₽



① **КОРЕЙКА ОЛЕНЯ С БРУСНИЧНЫМ СОУСОМ**  
VENISON LOIN WITH LINGONBERRY SAUCE  
鹿胸排搭配越橘酱

1990 ₽

② **ГРУДКА ФЕРМЕРСКОГО ЦЫПЛЕНКА**  
FARM CHICKEN BREAST  
农场鸡胸肉

890 ₽



# К аши и гарниры

① ГРЕЧНЕВАЯ КАША 450 ₽

С ГРИБАМИ  
BUCKWHEAT WITH MUSHROOMS

② ПЕРЛОВАЯ КАША 750 ₽

С УТКОЙ КОНФИ  
BARLEY PORRIDGE WITH DUCK CONFIT

③ РИСОВАЯ КАША 450 ₽

С СЕЗОННЫМИ ЯГОДАМИ  
RICE PORRIDGE  
WITH SEASONAL BERRIES

④ ПШЕННАЯ КАША 590 ₽

С РАКОВЫМИ ШЕЙКАМИ  
И ТЫКВОЙ  
MILLET PORRIDGE WITH PUMPKIN  
AND CRAWFISH TAILS

КАРТОФЕЛЬ ФРИ 350 ₽

FRENCH FRIES | 炸薯条

БРОККОЛИ 450 ₽

НА ГРИЛЕ  
GRILLED BROCCOLI | 烤西蓝花

ТУШЕННАЯ КАПУСТА 490 ₽

STEWED CABBAGE | 焖白菜

ОВОЩИ ГРИЛЬ 490 ₽

GRILLED VEGETABLES | 烤蔬菜

ХЛЕБНАЯ КОРЗИНА 390 ₽

C МАСЛОМ  
BREAD BASKET WITH BUTTER



## PORRIDGES AND SIDE DISHES

粥和配菜

ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕЖДАТЬ ВАШЕГО ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ  
У ВАС АЛЛЕРГИИ НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ. ВСЕ ЦЕНЫ  
УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.

PLEASE, TELL YOUR WAITER IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO  
CERTAIN PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE PICTURES HAVE  
DECORATIVE ELEMENTS

如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。

# Десерты

DESSERTS | 甜品

① ДЕСЕРТ  
«КАТЮША»

KATYUSHA DESSERT  
喀秋莎甜点

650 ₽



② ЧЕРЕМОХОВЫЙ  
ТОРТ

BIRD CHERRY CAKE  
稠李蛋糕

490 ₽



СЫРНИКИ  
SYRNIKI (COTTAGE  
CHEESE  
PANCAKES)  
奶渣饼

490 ₽



① КАРТОШКА  
KARTOSHKHA CAKE | 卡托什卡蛋糕

450 ₽

② ЧЕРНИЧНЫЙ ПИРОГ  
BLUEBERRY PIE | 蓝莓派

490 ₽

③ ОРЕШКИ СО СГУЩЕНКОЙ  
WALNUT SHAPED COOKIES  
WITH COOKED CONDENSED MILK  
炼乳甜点

5 шт. 350 ₽

ПРОСЬБА ПРЕДУПРЕДЯТЬ ВАШЕГО  
ОФИЦИАНТА ОБ ИМЕЮЩЕЙСЯ У ВАС АЛЛЕРГИИ  
НА ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ.  
ВСЕ ЦЕНЫ УКАЗАНЫ В РУБЛЯХ. НА ФОТО  
ИСПОЛЬЗОВАНЫ ЭЛЕМЕНТЫ ДЕКОРА.  
PLEASE, TELL YOUR WAITER  
IF YOU HAVE ANY FOOD ALLERGY TO CERTAIN  
PRODUCTS. ALL PRICES ARE IN RUBLES. THE  
PICTURES HAVE DECORATIVE ELEMENTS  
如果您对某些饮食过敏, 请提前告知您的服务员。



① НАПОЛЕОН  
NAPOLEON CAKE  
拿破仑蛋糕

590 ₽

② МОРКОВНЫЙ  
ТОРТ  
CARROT CAKE  
胡萝卜蛋糕

550 ₽

③ МЕДОВИК  
MEDOVIK (HONEY CAKE)  
蜂蜜蛋糕

550 ₽

④ СМЕТАННИК  
SMETANNIK  
(SOUR CREAM CAKE)  
酸奶油蛋糕

750 ₽





**МОРОЖЕНОЕ / СОРБЕТ**

в ассортименте

ASSORTED

ICE CREAM / SORBET

什錦冰淇淋 / 什錦冰淇淋

**220 ₽**



① **ФИСТАШКОВЫЙ РУЛЕТ**

PISTACHIO ROLL | 开心果卷

**750 ₽**

② **ДЕСЕРТ «ПАВЛОВА»**

PAVLOVA DESSERT | 巴甫洛娃蛋糕

**550 ₽**



**ДЕСЕРТ  
«ЧЕРНЫЙ ЛЕС»**  
BLACK FOREST DESSERT  
黑森林蛋糕

**650 ₽**

## ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	Выход блюда, г	Пищевая и энергетическая ценность на порцию			
		Белки, г	Жиры, г	Углеводы, г	кКал
<b>ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ</b>					
Икра щуки	30	8.5	5.7	0	85.3
Икра лосося	30	9.4	4.1	0	75.1
Икра стерляди	10	2.8	1.1	0	22
Икра осетра	10	2.8	0.9	0	20.2
Брускетта с паштетом из печени цыпленка	45/40/10	10.6	13.5	31.6	291.5
Брускетта с муссом из копченой трески	45/40/2	13.2	8.5	22.4	219.3
Брускетта с печенью трески	114	19.3	26.3	27.4	424.6
Брускетта с индейкой и вялен. томатами	45/40/15/6	14.7	9.2	22.6	233.1
Бочковая сельдь с печеным картофелем	230/2	19.4	58.4	26.4	710
Бутерброд с лососем	120	19.7	18.9	32.3	378.7
Бутерброды с Балтийской килькой	125	23.3	25.2	29.7	439.1
Бутерброд с красной икрой	100	17.1	6.3	26.5	232.3
Рыбное ассорти	300	61	22.6	15.7	511.3
Балтийские шпроты с красным луком и пшеничным хлебом	170	4.9	0.9	28.6	142.5
Форшмак из сельди	160/60/5/3	36.1	53.1	64.7	882.1
Треска под маринадом	180	22.1	30.7	27.5	475.7
Белые грибы с Крымским луком и ароматным маслом	160	4	17.1	4.5	188.4
Грузди с Крымским луком и сметаной	120/10/20	3.4	5.8	2.8	78.1
Холодец из телячьих и свиных ножек с горчицей	170/30/3	39.4	42	2.9	547.9
Ассорти сыров	120/60/30	29.1	33.6	37.9	570.7

	Выход блюда, г	Пищевая и энергетическая ценность на порцию			
		Белки, г	Жиры, г	Углеводы, г	кКал
<b>ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ</b>					
Свежие овощи с зеленью	382	4.4	1.3	18.2	103
Квашенная капуста с клюквой	107	2.1	4.1	5.3	67.2
Молосольные огурцы	108	1.1	3	3.3	44.9
Бочковые огурцы	108	0.8	7	1.7	74.3
Молосольные помидоры с чесноком	109	2	3.3	6	62
Ассорти солений	400/30	6	17.4	16.3	248.4
Ассорти сала	130/50/20/10/10	9	113	26.5	1159.8
Моцарелла с томатами	200/2	18.6	26.4	9.5	350.5
Рулет из цесарки с черносливом и орехами	135/15	25.2	22.8	4.1	323.5
Буженина с чесноком и зерновой горчицей	136/15	15	26	3.1	307.2
Бастурма	60	8.8	12	0	144
Телячий язык с хреном	90/65/20/5/1	35.3	33.4	7.4	471.9
Мясное ассорти	330/3	63.9	73.2	6.3	940.7
<b>САЛАТЫ</b>					
Винегрет с квашеной капустой	219	4.8	6.4	24.1	174.5
Сельдь под шубой	220/6	22.4	41.1	14.1	516.7
Оливье с докторской колбасой	210/7	57.9	54.3	22	809.2
Оливье с копченой треской	200	45	51.8	18.3	720.4
Оливье с телятиной	210/7	57.9	54.3	22	809.2
Оливье с раковыми шейками	220	17.2	34	22.9	466.7
Салат с печенью трески	234	28.5	99.3	19.7	1087.4
Салат с ростбифом	160	19.5	22.8	9.9	323.8
Салат с теплым языком	180	43.4	75.5	15.1	914.4
Крабовый салат	150	36.2	41.5	6.2	544.1

## ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	Выход блюда, г	Пищевая и энергетическая ценность на порцию			
		Белки, г	Жиры, г	Углеводы, г	кКал
<b>САЛАТЫ</b>					
Салат с запеченым лососем и цитрусовой заправкой	180	14.6	10.7	15.8	218.5
Цезарь с фермерским цыпленком	234	28.2	56.9	4.9	645.3
Цезарь с креветками	210/6	21	42.6	5.2	489.4
Сельский салат из свежих овощей с тыквенным маслом	170	2.4	12.8	6.5	151.4
Салат с хрустящими баклажанами и сливочным сыром	200/2	5.6	159.6	28.5	1573.7
Салат с печенью цыпленка	170/50	24.1	38.9	14.9	507.2
Салат "Мимоза" с кетой	233	27.7	53.9	14.5	654.6
Салат "Мимоза" с угрем	200	24.2	32.3	21.9	475.7
Салат Даль-невосточный с кальмаром	215	44.7	38.6	6.6	553
Овощной салат с яйцом Пашот	260/1	15.5	18.5	9.5	267
Греческий салат	240/3	9.4	29.7	8.8	341
Руккола с раковыми шейками и зеленым яблоком	150	4.8	26.9	11.3	307.4
<b>СУПЫ</b>					
Борщ	350/40/60/25/1	19.7	44.8	48.6	677.8
Уха "Ростовская"	350	2.9	19.8	13.8	245.5
Суп из белых грибов	350/40	5.3	25.2	16.7	315.7
Щи с квашеной капустой	350/40/1	14.3	24.8	14.9	341
Суп с фермерским цыпленком	350	29.2	25.3	9.9	384.5
Рассольник	350/40	31.9	46.3	25.1	645.1
Гороховый суп с копченостями	320/15/1	25.2	16.3	27.2	357.5
<b>ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ</b>					
Жюльен с грибами и цыпленком	190/45	37.5	73.9	23.6	910.7
Жюльен с раковыми шейками	165/45	23.7	74.8	34.2	906

## ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	Выход блюда, г	Пищевая и энергетическая ценность на порцию			
		Белки, г	Жиры, г	Углеводы, г	кКал
<b>ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ</b>					
Голубцы с раковыми шейками	120/40/2	22.4	45.6	12	548.9
Картофельные драники со сметаной	180/40/1	22	53.4	70.4	850.9
Картофельные драники с муксуном и яйцом "Пашот"	120/40/40/20	18.9	19.5	6.1	276.1
Оладьи из кабачков со сметаной	150/40/1	27.6	27.3	8.2	389.5
Оладьи из кабачков с лососем	150/40/40/1	29.2	38.4	55	683.5
<b>ГОРЯЧИЕ БЛЮДА</b>					
Домашние котлеты	120/180/50/1	30.7	62.1	48.1	875.3
Котлеты из трески	120/180/30	32.1	56.8	44	816.3
Щучьи котлеты с мясным картофелем и шпинатом	120/180/30	26.4	63.6	44.4	857
Котлеты из индейки с грибным соусом	120/180/40	26.2	50.8	50.9	766.9
Котлеты «Пожарские»	130/120/50/1	23.1	55.6	44.7	772.4
Котлеты по-киевски	180/180/4	57.4	100.3	64.8	1472
Шницель из трески с птичином	130/140	34.1	133.7	32.7	1471
Белокорый палтус с горчичным пюре	120/190/30/3	42.8	56.9	47.3	873.7
Филе судака по-польски с картофельным пюре	100/200/50/20	11.7	12.7	31.8	289.6
Корюшка с запеченым картофелем и соусом тартар	180/100/40	39.4	92.3	45.9	1173
Камбала с томатной сальсой	350/80/60/30	68.5	50.2	12.6	766.6
Вырезка говядины с беби-картофелем и соусом демиглас	130/120/50	63.2	118.8	29.2	1439.4

## ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	Выход блюда, г	Пищевая и энергетическая ценность на порцию			
		Белки, г	Жиры, г	Углеводы, г	кКал
<b>ГОРЯЧИЕ БЛЮДА</b>					
Макароны по-флотски	280	2.2	34.5	0.4	320.7
Говяжьи щечки	110/180/60/1	34.7	31.7	34.1	561.9
Говядина по-строгановски с жареным картофелем	180/180/20/16/2	35.2	84.7	57.2	1132.8
Телячья печень по-строгановски с трюфельным пюре	180/200/40	24.6	52.7	36.6	719.5
Пшеничная лапша с цыпленком и овощами	300/4	20.9	37.9	47.2	614.6
Куриные крылышки	270/70/5	75.6	71.3	9.2	982.3
Куриные сердечки в сливочном соусе	320	27.8	76.3	40.6	961.2
Цыпленок табака с домашней аджикой	300/15/3	77.6	47.8	11.3	787.1
Свиные колбаски	220/150/40/10/5	43.1	89.9	20.4	1064.3
Рубленый бифштекс с жареным картофелем	140/180/40	45.2	88.2	51.2	1180.2
Мясные голубцы	250/40	19.7	28.8	22.8	430.2
Свиные ребрышки	270/150/40	66.6	132.4	46.2	1631.3
Свиная корейка с бейби картофелем	200/120/40/1	56.5	89.7	29.5	1151.6
<b>РУССКИЙ ГРИЛЬ / МАНГАЛ</b>					
Грудка фермерского цыпленка	120/52/50	45.7	70.1	5.7	637.5
Корейка оленя с брусничным соусом	150/50/4	33.7	24.8	36.3	504.8
Стейк из лосося	150/100/5	36.5	27.8	3.5	411.3
Шашлык из куриного бедра	175/185/50	39.3	91.7	20.4	702.6
Шашлык из свинины	170/185/50	34.1	53	20.2	695.6
Шашлык из филейной вырезки говядины	180/185/50	45.1	22.2	22.7	471.9
<b>РУССКИЙ ГРИЛЬ / МАНГАЛ</b>					
Шашлык из баранины	170/185/50	43.9	24.7	22.8	490
Люля-кебаб из куриного бедра	180/185/50	41.7	58.6	24.3	792.5
Люля-кебаб из ягненка	150/185/50	43.3	54.6	16.7	731.8
<b>ГАРНИРЫ</b>					
Картофельное пюре	180	4.1	11.4	22.6	209.8
Рис басмати	150	4.8	4.4	46	243.7
Картофель жареный	150/1	4.3	23.3	33	360.4
Отварной картофель	150	3.9	6.5	31.9	202.6
Гречка с маслом	150	11.4	6.4	61.3	349.1
Тушёная капуста	150	6.3	7.1	23.1	182.5
Запеченный картофель с чесноком	250	5.4	6.8	42.7	254.4
Брокколи на гриле	120	5.2	11.1	21	205.5
Картофель фри	120/40	4.3	33.1	58.1	548.1
Овощи гриль	180	3.5	18.9	10.6	227.8
<b>КАШИ</b>					
Гречневая каша с грибами	220	10.1	20.1	42.9	393.2
Перловая каша с уткой конфи	270	55.5	67.4	32.2	958.1
Пшенная каша с раковыми шейками и тыквой	220	12.1	30.1	54.1	536.7
Рисовая каша с сезонными ягодами	220	7.8	13.6	60.1	394.4
<b>КАШИ КЛАССИЧЕСКИЕ</b>					
Каша рисовая	360	13.1	13.4	100.4	575
Каша гречневая	380	14.9	15.6	87.4	549.9
Каша геркулесовая	360	12.3	14.4	96.7	566.1
Каша манная	335	8.6	13.6	61.3	403.2
Каша пшеничная	360	17.8	15	119.7	685.7
<b>СОРБЕТЫ</b>					
Брусника	50	0	0	12	48.5
Груша	50	0	0	12.5	50.5
Лимон-лайм	50	0	0	13.5	53
Малина	50	0	0	12.5	50
<b>ХЛЕБ</b>					
Хлебная корзина	200/30	18.5	3.5	108.7	541.4



ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ



ДОСТАВКА

+7 (812) 243-44-44



— ginza.ru —



РЕКЛАМА В РЕСТОРАНАХ  
GINZA PROJECT

+7 (911) 910 08-88

MEDIA@GINZAPROJECT.COM

Прейскурант с информацией для потребителя, соответствующий требованиям Постановления Правительства РФ от 21.09.2020 №1515 «Об утверждении Правил оказания услуг общественного питания», находится в уголке потребителя. Продукция общественного питания и оказываемая услуга соответствует требованиям ГОСТ 303902013 «Международный стандарт. Услуги общественного питания. Продукция общественного питания, реализуемая населению. Общие технические условия». Все цены указаны в рублях. Оплата производится в рублях или основными кредитными картами. Данное издание является рекламным материалом. Если у вас имеется аллергия на какие-либо продукты, пожалуйста, сообщите об этом официанту. На фотографиях использованы элементы декора. Подача блюд может отличаться от представленной в меню.

The price list with information for the consumer, which complies with the requirements of the RF Government Resolution of 21.09.2020 No. 1515 «On approval of the Rules for the provision of public catering services», is located in the consumer's corner. Public catering products and provided service comply with the requirements of GOST (Russian National Standard) 303902013 «International standard. Public catering services. Public catering products sold to the population. General specifications.» All prices are indicated in rubles. Payment is made in rubles or by major credit cards. This publication is an advertising material. If you have an allergy to any products, please inform the waiter. The pictures contain decorative elements. Serving of dishes may differ from the shown in the menu.

7%

КЕШБЭК  
НА ВСЁ МЕНЮ  
MIR SUPREME

подробнее на  
uamprivet.ru

имеются ограничения

包含俄罗斯联邦政府 2020 年 9 月 21 日第 1515 号法令“关于批准公共餐饮服务提供规则”所要求的消费者信息的价目表位于消费者角落。提供的公共餐饮产品和服务符合国家标准303902013 《国际标准》的要求。餐饮服务。向公众销售的餐饮产品。通用技术条件”。所有价格均以卢布表示。付款方式为卢布或主要信用卡。本出版物是宣传材料。如果您对任何食物过敏，请告知服务员。照片中使用了装饰元素。菜肴的供应可能与菜单上显示的有所不同。